

CONTRACT SECTORIAL DE PRODUSE

nr. 10927 data 30.05.2024

1. În temeiul Legii nr. 99/19.05.2016 privind achizițiile sectoriale, s-a încheiat prezentul contract de furnizare de produse între:

S.N. AEROPORTUL INTERNAȚIONAL TIMIȘOARA TRAIAN VUIA S.A., cu sediul în comuna Ghiroda, str. Aeroport nr. 2, jud. Timis, înregistrată la Oficiul Registrul Comertului sub nr. J35/1183/1998, Codul Unic de Înregistrare RO11178217, cod IBAN RO89BTRLRONCRT0PC7211101 deschis la Banca Transilvania, e-mail: office@aerotim.ro, telefon: 0256.386.089, fax: 0256-907.05, reprezentată legal prin Daniel Oliver Stamatovici - Director general, în calitate de **beneficiar**, pe de o parte,

și
CIVITAS SYSTEMS S.R.L., cu sediul în Craiova, Bulevardul Gheorghe Chitu, nr. 10, jud. Dolj, înregistrată la Registrul Comertului sub nr. J16/504/2004, Codul Unic de Înregistrare RO16229923, cod IBAN RO26INGB0012000033548911 deschis la ING Bank, reprezentată prin Pasculescu Rene Edmond - Administrator în calitate de **furnizor**, pe de alta parte.

2. Definiții

2.1. În prezentul contract următorii termeni vor fi interpretați astfel:

- a. contract : prezentul contract și toate anexele sale;
- b. beneficiar și furnizor : părțile contractante, așa cum sunt acestea numite în prezentul contract;
- c. prețul contractului : prețul plătit furnizorului de către beneficiar, în baza contractului, pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor asumate prin contract;
- d. produse : echipamentele, mașinile, utilajele, orice alte bunuri, cuprinse în anexa/anexele la prezentul contract, pe care furnizorul se obliga, prin contract, să le furnizeze beneficiarului;
- e. servicii : serviciile aferente livrării produselor, respectiv activitățile legate de furnizarea produselor, cum ar fi transportul, asigurarea, instalarea, punerea în funcțiune, asistența tehnică în perioada de garanție și orice alte asemenea obligații care revin furnizorului prin contract;
- f. origine : locul unde produsele au fost realizate, fabricate. Produsele sunt fabricate atunci când prin procesul de fabricare, prelucrare sau asamblare majoră și esențială a componentelor rezulta un produs nou, recunoscut comercial, care este diferit, prin caracteristicile sale de baza, prin scop sau prin utilitate, de componentele sale. Originea produselor și serviciilor poate fi distinctă de naționalitatea furnizorului;
- g. destinație finală ; locul unde furnizorul are obligația de a furniza produsele;
- h. termenii comerciali de livrare vor fi interpretați conform INCOTERMS 2020 - Camera Internațională de Comerț (CIC);
- i. forta majoră : un eveniment mai presus de controlul părților, care nu se datorează greselii sau vinei acestora, care nu putea fi prevăzut la momentul încheierii contractului și care face imposibilă executarea și, respectiv, îndeplinirea contractului, sunt considerate asemenea evenimente: războaie, revoluții, incendii, inundații sau orice alte catastrofe naturale, restricții apărute ca urmare a unei carantine, embargou, enumerarea nefiind exhaustivă, ci enunțiativă. Nu este considerat forta majoră un eveniment asemenea celor de mai sus care, fără a crea o imposibilitate de executare, face extrem de costisitoare executarea obligațiilor uneia dintre părți;
- j. zi : zi calendaristică; an - 365 de zile.

3. Interpretare

3.1. În prezentul contract, cu excepția unei prevederi contrare, cuvintele la forma singular vor include forma de plural și viceversa, acolo unde acest lucru este permis de context.

3.2. Termenul "zi" ori "zile" sau orice referire la zile reprezintă zile calendaristice dacă nu se specifică în mod diferit.

4. Obiectul principal al contractului

4.1. Obiectul contractului îl constituie: *Achiziționarea, instalarea și punerea în funcțiune a unui sistem biometric de acces pentru punctele de acces 1 și 2 (PC 1 SI PC2) din incinta Aeroportului Internațional Timisoara – Traian Vuia*, în perioada convenită și conformitate cu oferta nr. 360/23.05.2024, înregistrată la sediul S.N. A.I.T. – T.V. S.A. sub nr. 2024/27.05.2024 și caietul de sarcini nr. 22037/23.05.2024, anexate la prezentul contract.

4.2. Beneficiarul se obligă să achiziționeze, respectiv să cumpere și să plătească prețul convenit în prezentul contract.

5. Prețul contractului

5.1. Prețul contractului, respectiv prețul produselor este de **60.826,64 Lei**, la care se adaugă **TVA**, conform ofertei de preț nr. 360/23.05.2024, înregistrată la sediul S.N. A.I.T. – T.V. S.A. sub nr. 2024/27.05.2024.

6. Durata contractului

6.1. Durata prezentului contract este de **120 zile calendaristice** începând de la data menționată în ordinul de începere al contractului sectorial de produse.

7. Executarea contractului

7.1. Executarea contractului începe la data menționată în ordinul de începere al contractului sectorial de produse.

8. Documentele contractului

8.1. Documentele contractului sunt:

- a) caietul de sarcini nr. 22037/23.05.2024;
- b) oferta de preț nr. 360/23.05.2024, înregistrată la sediul S.N. A.I.T. – T.V. S.A. sub nr. 2024/27.05.2024;
- c) documentul privind cumpărarea directă de pe sistemul electronic de achiziții publice (SEAP) nr. DA35801472/27.05.2024.

9. Obligațiile principale ale furnizorului

9.1 Furnizorul va furniza produsele și își va îndeplini obligațiile în condițiile stabilite prin prezentul contract, cu respectarea prevederilor din caietul de sarcini nr. 22037/23.05.2024 și a ofertei în baza căreia i-a fost adjudecat contractul.

9.2 Furnizorul va furniza produsele cu atenție, eficiență și diligență, cu respectarea dispozițiilor legale, aprobările și standardele tehnice, profesionale și de calitate în vigoare.

9.3 Furnizorul va respecta toate prevederile legale în vigoare în România și se va asigura că și personalul său, implicat în contract, va respecta prevederile legale, aprobările și standardele tehnice, profesionale și de calitate în vigoare.

9.4 Furnizorul va adopta toate măsurile necesare pentru a asigura, în mod continuu, personalul, echipamentele și suportul necesare pentru îndeplinirea în mod eficient a obligațiilor asumate prin contract.

9.5 Furnizorul are obligația de a asigura disponibilitatea personalului, pe toată durata contractului. Furnizorul are obligația de a asigura desfășurarea activităților stipulate în contract prin acoperirea cu personal specializat pe toată durata implementării contractului. Furnizorul trebuie să se asigure că, pentru toată perioada contractului, personalul principal alocat fiecărei activități vor îndeplini obligațiile stabilite în sarcina acestora.

9.6 Furnizorul se obligă să emită factura aferentă produselor furnizate prin prezentul contract numai după aprobarea/recepția produselor în condițiile din caietul de sarcini.

9.7 Furnizorul este pe deplin responsabil pentru furnizarea produselor în condițiile caietului de sarcini, în conformitate cu propunerea sa tehnică. Totodată, este răspunzător atât de siguranța tuturor operațiunilor și metodelor de prestare, cât și de calificarea personalului folosit pe toată durata contractului.

9.8. Furnizorul se obligă să despăgubească beneficiarul împotriva oricăror:

- i) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezulta din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătura cu produsele achiziționate; și
- ii) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natura aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezulta din respectarea caietului de sarcini întocmit de către beneficiar.

10. Obligațiile principale ale beneficiarului

10.1 Beneficiarul va pune la dispoziția furnizorului, cu promptitudine, orice informații și/sau documente pe care le deține și care pot fi relevante pentru realizarea contractului.

10.2 Beneficiarul își asumă răspunderea pentru veridicitatea, corectitudinea și legalitatea datelor/informațiilor/documentelor puse la dispoziția furnizorului în vederea îndeplinirii contractului.

10.3 Beneficiarul va colabora, atât cât este posibil, cu contractantul pentru furnizarea informațiilor pe care acesta din urmă le poate solicita în mod rezonabil pentru realizarea contractului.

10.4 Beneficiarul se obligă să recepționeze produsele furnizate și să certifice conformitatea astfel cum este prevăzut în caietul sarcini.

10.5 Beneficiarul poate notifica furnizorul cu privire la necesitatea revizuirii/respingerea produselor. Solicitarea de revizuire/respingerea va fi motivată, cu comentarii scrise.

10.6 Beneficiarul se obligă să plătească prețul contractului către furnizor, în termen de maximum 30 de zile de la primirea facturii în original la sediul său și numai în condițiile caietului de sarcini.

10.7 Beneficiarul se obliga sa recepționeze produsele în termenul convenit.

11. Sancțiuni pentru neîndeplinirea culpabilă a obligațiilor

11.1. În cazul în care, din vina sa exclusivă, furnizorul nu reușește sa-și îndeplinească obligațiile asumate, atunci beneficiarul are dreptul de a deduce din prețul contractului, ca penalitati, o suma echivalenta cu 0,15% din pretul produselor comandate si nelivrate in termen, pentru fiecare zi de intarziere, pana la îndeplinirea efectivă a obligațiilor.

11.2. În cazul în care beneficiarul nu isi onorează obligațiile la expirarea perioadei convenite, atunci acestuia îi revine obligația de a plati, ca penalitati, o suma echivalenta cu 0,15% pentru fiecare zi de intarziere din plata neefectuata, pana la îndeplinirea efectivă a obligațiilor.

11.3. Nerespectarea obligațiilor asumate prin prezentul contract de către furnizor, în mod culpabil și repetat, da dreptul beneficiarului de a considera contractul rezolvit de plin drept și de a pretinde plata de daune-interese.

11.4. Beneficiarul poate denunța unilateral contractul oricând printr-o notificare scrisă, adresată furnizorului, fără nici o compensație. În acest caz, furnizorul are dreptul de a pretinde numai plata corespunzătoare pentru partea din contract îndeplinită până la data denunțării unilaterale a contractului.

12. Garanția de buna execuție a contractului

12.1 Nu se solicita garanție de buna execuție.

13. Recepție, inspecții și teste

13.1 Beneficiarul sau reprezentantul sau are dreptul de a inspecta și de a testa produsele pentru a verifica conformitatea lor cu specificațiile din caietul de sarcini, anexa la contract.

13.2 Operațiunile de instalare/montare, instruire personal, efectuare probe și punere în funcțiune se vor efectua cu personal specializat, atestat/certificat de către producător.

13.3 Activitatea aeroportului nu trebuie influentată prin întreruperi pe perioada instalării, montării și punerii în funcțiune a echipamentului.

13.4 Beneficiarul are obligația de a notifica, în scris, furnizorului identitatea reprezentanților sai imputerniciți pentru efectuarea recepției, testelor și inspecțiilor.

13.5 Inspecțiile și testele din cadrul recepției provizorii și recepției la terminarea contractului se vor face la destinația finală a produselor.

13.6 Dacă vreunul din produsele inspectate sau testate nu corespunde specificațiilor solicitate prin caietul de sarcini, beneficiarul are dreptul să îl respingă, iar furnizorul are obligația, fără a modifica prețul contractului și cu respectarea termenului contractual:

a) de a înlocui produsele refuzate;

b) de a face toate modificările necesare pentru ca produsele să îndeplinească specificațiile tehnice solicitate.

13.7 Dreptul beneficiarului de a inspecta, testa și, dacă este necesar, de a respinge nu va fi limitat sau amânat datorită faptului că produsele au fost inspectate și testate de furnizor, cu sau fără participarea unui reprezentant al beneficiarului, anterior livrării acestora la destinația finală.

13.8 Prevederile clauzelor 13.1-13.4 nu îl vor absolve pe furnizor de obligația asumării garanțiilor sau altor obligații prevăzute în contract.

14. Ambalare și marcare

14.1. (1) Furnizorul are obligația de a ambala produsele pentru ca acestea să facă față, fără limitare, la manipularea dură din timpul transportului, tranzitului și expunerii la temperaturi extreme, la soare și la precipitațiile care ar putea să apară în timpul transportului și depozitării în aer liber, în așa fel încât să ajungă în bună stare la destinația finală.

(2) În cazul ambalării greutăților și volumelor în cutii, furnizorul va lua în considerare, unde este cazul, distanța mare până la destinația finală a produselor și absența facilităților de manipulare grea în toate punctele de tranzit.

14.2. Ambalarea, marcarea și documentația din interiorul sau din afară pachetelor vor respecta strict cerințele ce vor fi special prevăzute în contract, inclusiv cerințele suplimentare.

14.3. Toate materialele de ambalare a produselor, precum și toate materialele necesare protecției coletelor (paleti de lemn, foi de protecție etc.) rămân în proprietatea achizitorului.

15. Livrarea și documentele care însoțesc produsul

15.1. Furnizorul are obligația de a livra produsul la destinația finală indicată de beneficiar, respectând:

a) datele din documentația prevăzută la art. 8 din contract, și

b) termenul comercial stabilit de ordinul de începere.

15.2. (1) La expedierea produsului, furnizorul are obligația de a comunica, în scris, beneficiarului datele de expediere, numărul contractului, descrierea produsului, cantitatea, locul de încărcare și locul de descărcare.

(2) Furnizorul va transmite beneficiarului documentele care însoțesc produsele.

a) factura fiscală;

b) avizul de expediție;

c) certificatul de garanție;

d) manualul tehnic;

e) manual de utilizare și instruire;

f) licențe software necesare funcționalității sistemului.

15.3. Certificarea de către beneficiar a faptului că produsele au fost livrate parțial sau total se face după recepție, prin semnarea de primire de către reprezentantul autorizat al acestuia pe documentele emise de furnizor pentru livrare.

15.4. Livrarea produselor se considera încheiată în momentul în care sunt îndeplinite prevederile clauzelor de recepție a produselor și este semnat procesul-verbal de recepție de către ambele părți, fără obiecțiuni.

16. Servicii

16.1 Pe lângă livrarea efectivă a produselor, furnizorul are obligația de a presta și serviciile accesorii furnizării produselor necesare pentru aducerea la îndeplinire a prezentului contract, fără a modifica prețul contractului, respectiv instalarea și punerea în funcțiune a sistemului.

16.2 (1) Furnizorul va trebui să asigure:

- garanția produselor furnizate pe o perioadă de **24 luni**;

- instruirea personalului;

- Furnizorul trebuie să asigure fără a solicita plăți suplimentare, instruirea și certificarea personalului de securitate pentru a fi capabil să exploateze echipamentul în bune condiții.

(2) Sesiunile de instruire se vor desfășura în limba română. Furnizorul va asigura pe durata sesiunii de instruire materiale suport în limba română, care includ cel puțin manuale de operare și fișe tehnice.

17. Perioada de garanție acordată produselor

17.1 Furnizorul are obligația de a garanta ca produsele furnizate prin contract sunt noi, nefolosite. De asemenea, furnizorul are obligația de a garanta ca toate produsele furnizate prin contract nu vor avea nici un defect ca urmare a materialelor sau manoperei și ca acestea vor funcționa în condiții normale de funcționare.

17.2 (1) Perioada de garanție acordată produselor de către furnizor este de **24 luni** de la data recepției.

(2) Perioada de garanție a produselor începe cu data recepției efectuate după livrarea, furnizarea și punerea în funcțiune a sistemului la destinația finală.

17.3 Beneficiarul are dreptul de a notifica imediat furnizorului, în scris, orice plângere sau reclamație ce apare în conformitate cu aceasta garanție.

17.4 La primirea unei astfel de notificări, furnizorul are obligația de a remedia defectiunea sau de a înlocui produsul, piesa sau echipamentul, fără costuri suplimentare pentru beneficiar. Produsele care, în timpul perioadei de garanție, le înlocuiesc pe cele defecte beneficiază de o nouă perioadă de garanție care curge de la data înlocuirii produsului.

17.5 Dacă furnizorul, după ce a fost înștiințat, nu reușește să remedieze defectul în perioada convenită, beneficiarul are dreptul de a lua măsuri de remediere pe riscul și pe cheltuielile furnizorului și fără a aduce niciun prejudiciu oricăror alte drepturi pe care beneficiarul le poate avea față de furnizor prin contract.

17.6 Pentru perioada de garanție, furnizorul va asigura toate serviciile de mentenanță și reparații, piesele de schimb și accesoriile, precum și toate produsele necesare funcționării sistemului în conformitate cu cerințele producătorului echipamentelor și prevederile caietelor de sarcini anexate.

18. Ajustarea prețului contractului

18.1. Pentru produsele livrate, plățile datorate de beneficiar furnizorului sunt cele declarate în documentul privind cumpararea directă de pe sistemul electronic de achiziții publice (SEAP) și prevăzut la art. 5 din contract.

18.2. Prețul contractului nu se ajustează.

19. Amendamente

19.1. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, de a conveni modificarea clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului.

20. Subcontractanți

Nu este cazul.

21. Modalități de plată

21.1. Beneficiarul are obligația de a efectua plata către furnizor în termen de 30 zile de la primirea facturii de către furnizor.

21.2. Plata se va face în lei, numai pe baza facturii emise de furnizor și a recepției prevăzute la art. 13 din contract semnate de beneficiar și furnizor, fără obiecțiuni.

22. Întârzieri în îndeplinirea contractului

22.1. Furnizorul are obligația de a îndeplini contractul de furnizare în perioada prevăzută la art. 6 din contract.

22.2. Dacă pe parcursul îndeplinirii contractului furnizorul nu respectă termenul de livrare al produselor, acesta are obligația de a notifica, în timp util, beneficiarul; modificarea perioadei de furnizare asumate prin contract se face numai cu acordul părților, prin act adițional.

22.3. În afară cazului în care beneficiarul este de acord cu o prelungire a termenului de execuție, orice întârziere în îndeplinirea contractului da dreptul beneficiarului de a solicita penalități furnizorului, conform art. 11 din contract.

23. Ordinea de precedență

23.1. În cazul oricărei contradicții între documentele prevăzute la art. 8, prevederile acestora vor fi aplicate în ordinea de precedență stabilită conform succesiunii documentelor enumerate mai sus.

23.2. În cazul în care, pe parcursul îndeplinirii contractului, se constată faptul că anumite elemente ale propunerii tehnice sunt inferioare sau nu corespund cerințelor prevăzute în caietul de sarcini, prevalează prevederile caietului de sarcini.

24. Drepturi de proprietate intelectuală și drepturile de autor

24.1. (1) Orice rezultat/rezultate elaborat(e) și/sau prelucrat(e) de către prestator în executarea contractului vor deveni proprietatea exclusivă a beneficiarului, la momentul efectuării plății sumelor datorate prestatorului conform prevederilor prezentului contract. După încetarea contractului prestatorul va remite toate aceste documente și date beneficiarului

(2) Prestatorul nu va păstra copii ale acestor documente ori date și nu le va utiliza în scopuri care nu au legătura cu contractul de servicii, fără acordul scris prealabil al beneficiarului.

24.2. Orice rezultate ori drepturi, inclusiv drepturile patrimoniale de autor sau alte drepturi de proprietate intelectuală ori industrială, dobândite în executarea contractului vor fi cedate beneficiarului, care le va putea utiliza, publica, cesiona ori transfera așa cum va considera de cuviință, fără limitare geografică ori de altă natură, cu excepția situațiilor în care există deja asemenea drepturi de proprietate intelectuală ori industrială.

25. Cesiunea

25.1. Nu este permisă cesiunea.

26. Forta majoră

26.1. Forta majoră este constatată de o autoritate competentă.

26.2. Forta majoră exonerează părțile contractante de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul contract, pe toată perioada în care aceasta acționează.

26.3. Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.

26.4. Partea contractantă care invocă forta majoră are obligația de a notifica celeilalte părți, imediat și în mod complet, producerea acesteia și să ia orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.

26.5. Dacă forta majoră acționează sau se estimează că va acționa o perioadă mai mare de 6 luni, fiecare parte va avea dreptul să notifice celeilalte părți încetarea deplin drept a prezentului contract, fără ca vreuna dintre părți să poată pretinde celeilalte daune-interese.

27. Soluționarea litigiilor

27.1. Toate disputele și diferendele care pot rezulta din sau în legătură cu prezentul contract vor fi rezolvate prin negociere amiabilă între părți, care vor depune toate eforturile în acest sens.

27.2. În cazul în care părțile nu ajung la un acord după 30 de zile de la începerea negocierilor, orice dispută sau diferență rezultată din sau în legătură cu prezentul contract referitor la validitatea, interpretarea, executarea ori desființarea lui va fi soluționat de Tribunalul Arbitral Timis.

28. Incetarea contractului

28.1 Prezentul contract încetează în următoarele cazuri:

- acordul de voință al partilor;
- expirarea duratei contractului;
- rezilierea contractului;
- denunțare unilaterală;
- în caz de dizolvare, lichidare, faliment, retragerea autorizației de funcționare a furnizorului, caz în care contractul va înceta de drept, partile însă fiind ținute a îndeplini datorile uneia către alta, datorii rezultate până la momentul intervenției cauzei de dispariție;
- în cazurile prevăzute la art. 11.3. și 11.4. din contract.

29. Limba care guvernează contractul

29.1. Limba care guvernează contractul este limba romana.

30. Comunicări

30.1. (1) Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie sa fie transmisă în scris.

(2) Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii, cat și în momentul primirii.

30.2. Comunicările dintre părți se pot face și prin telefon, telegrama, telex, fax sau e-mail, cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării.

31. Legea aplicabilă contractului

31.1. Contractul va fi interpretat conform legilor din România.

Părțile au înțeles sa încheie prezentul contract în doua exemplare, câte unul pentru fiecare parte.

Timisoara –

Furnizor,
CIVITAS SYSTEMS S.R.L.

e Edmond

Cons. Jr. Ionela Hristea





Handwritten signature or initials.



ANEXA LA CONTRACTUL NR. 10927 / 30.05.2024

CLAUZA STANDARD PRIVIND PROTECȚIA DATELOR PERSONALE

Partie

S.N. Aeroportul Internațional Timișoara - Traian Vuia S.A., cu sediul în comuna Ghiroda, strada Aeroport nr.2, cod postal 302700, înregistrată la Registrul Comertului sub nr. J35/1183/1998, cod unic de înregistrare RO11178217, cod Iban RO89BTRLRONCRT0PC7211101 - deschis la Banca Transilvania Timișoara, telefon/fax: 0256 386088 / 0256 490705, reprezentată prin Daniel-Oliver Stamatovici – Director General, în calitate de **beneficiar**, pe de o parte,

și

CIVITAS SYSTEMS S.R.L., cu sediul în Craiova, Bulevardul Gheorghe Chitu, nr. 10, jud. Dolj, înregistrată la Registrul Comertului sub nr. J16/504/2004, Codul Unic de Înregistrare RO16229923, cod IBAN RO26INGB0012000033548911 deschis la ING Bank, reprezentată prin Pasculescu Rene Edmond - Administrator în calitate de **furnizor**, pe de alta parte, pe de alta parte.

Art. 1. Părțile trebuie să respecte normele și obligațiile impuse de dispozițiile în vigoare, privind protecția datelor cu caracter personal.

Art. 2. Părțile sunt conștiente de faptul că normele europene din Regulamentul 679/2016 se aplică oricărui operator de date sau imputernicit situat în Uniunea Europeană și oricărei persoane care prelucreează date cu caracter personal ale persoanelor vizate situate în Uniunea Europeană sau care le furnizează servicii. Prin urmare, Părțile confirmă respectarea deplină a următoarelor prevederi, inclusiv dar fără a se limita la:

- capacitatea de a respecta drepturile persoanelor vizate privind ștergerea, corectarea sau transferul informațiilor personale

- informarea în caz de breșă de date a tuturor destinatarilor relevanți, într-un interval maxim de 72 ore și, în cazul Prestatorului nu mai târziu de 24 ore de la momentul în care o astfel de încălcare a securității datelor a ajuns în atenția acestuia,

- îndeplinirea tuturor îndatoririlor obligatorii privind documentarea conformării cu Regulamentul 679/2016.

Art. 3. Părțile pot utiliza datele personale ale semnatarilor în limita contractului pe care îl au încheiat, acesta fiind baza legală a prelucrării orice prelucrare suplimentară sau în alt scop face obiectul unui acord separat de prelucrare a datelor, încheiat între Părți. De asemenea perioada de stocare a datelor personale prelucrate prin contract este limitată la perioada corespunzătoare realizării obiectului principal al contractului.

Art.4. Datele cu caracter personal schimbate între Părți nu pot deveni accesibile sau comunicate unor terțe părți neautorizate sau puse la dispoziție spre utilizare într-un alt mod. Prin urmare, Părțile vor lua toate măsurile tehnice și în special organizatorice necesare, în ceea ce privește obligațiile asumate prin această clauză:

- vor împiedica persoanele neautorizate să obțină acces la sistemele de prelucrare a datelor cu care sunt prelucrate sau utilizate datele cu caracter personal

- vor preveni utilizarea fără autorizație a sistemelor de prelucrare a datelor

- se vor asigura că persoanele care au dreptul să utilizeze un sistem de prelucrare a datelor au acces numai la datele la care au Drept de acces și că datele cu caracter personal nu pot fi citite, copiate, modificate sau eliminate fără autorizație în cursul prelucrării sau utilizării și după stocare

- se vor asigura că datele cu caracter personal nu pot fi citite, copiate, modificate sau eliminate fără autorizație în timpul transmiterii electronice sau transportului și că este posibil să verifice și să stabilească către care organisme se dorește să se efectueze transferul datelor cu caracter personal prin mijloace de transmitere a datelor

- se vor asigura că pot verifica și stabili dacă și de către cine au fost introduse, modificate sau eliminate datele cu caracter personal în/din sistemele de prelucrare a datelor

- se vor asigura că, în cazul unei acțiuni de prelucrare a datelor cu caracter personal, datele sunt prelucrate strict în conformitate cu prezentul contractul încheiat între Părți

- se vor asigura că datele cu caracter personal sunt protejate de distrugere sau pierdere accidentală

- se vor asigura că datele colectate în scopuri diferite pot fi prelucrate separat



nal
S.A.

**Prestator,
CIVITAS SYSTEMS S.R.L.**

Administrator

